



49 - 1000 kW - 110 models

XDHV (Small Giants)



49 - 1000 kW



	Ŧ	VBIIVE (c.			7.7		111			1			-			- 440		- 11	- 1			
Modello	Туре	XDHVF (2.1 mm)			11	_	111				24	11				113		113				
Potenza	Capacity	kW (∆T 15K)			114	93	125	98		228	186	250	196			342	279	375	294			
Portata d'aria	Air quantity	m³/h			28600	21000	27100	19500		57200	42000	54200	39000			85800	63000	81300	58500			
Assorbimento motori	6PØ900	W			3250	2000	3250	2000		6500	4000	6500	4000			9750	6000	9750	6000			
Motor power consump		A			6,0	3,5	6,0	3,5		12,0	7,0	12,0	7,0			18,0	10,5	18,0	10,5			
Livello pressione sonora	Sound pressure level	dB (A) (total)			57	50	57	50		60	53	60	53			62	55	62	55			
Attacchi	Connections	C none Entrata-uscita			28/		35/2				/35		/42			54/4		64/				
Circuiti	Circuits	n°			2 x		2 x				24		32			2 x 3		2 x				
	_	XDHVN (2.1 mm)																				
Modello	Туре				21		211				24		25			213		213				
Potenza	Capacity	kW (∆T 15K)			105	88	113	91		210						315	264	339	273			
Portata d'aria	Air quantity	m³/h					23600			49800		1				74700	57300	70800	53700			
Assorbimento motori	6PØ900	W			2320	1560	2320	1560		4640						6960	4680	6960	4680			
Motor power consump	tion	А			5,1	2,9	5,1	2,9		10,2				_		15,3	8,7	15,3	8,7			
Livello pressione sonora	Sound pressure level	dB (A) (total)			53	45	53	45		56	48	56	48			58	50	58	50			
Attacchi	Connections	Ø mm Entrata-uscita Inlet-outlet			28/	28	35/2	28		42.	/35	54,	/42			54/4	42	64/	54			
Circuiti	Circuits	n°			2 x	12	2 x	16		2 x	24	2 x	32			2 x 3	36	2 x	48			
Modello	Туре	XDHVS (2.1 mm)			31	14	311	15		31	24	31	25			310	34	310	35			
Potenza	Capacity	kW (∆T 15K)			91	73	96	76		182	146	192	152			273	219	288	228			
Portata d'aria	Air quantity	m³/h				15700	19100				31400		29600			60000	47100	57300	44400			
Assorbimento motori					1640	1120	1640	1120		3280						4920	3360	4920	3360			
Motor power consump	6PØ800	A			3,65	2,1	3,65	2,1		7,3		7,3				10,95		10,95	6,3			
					-		-			· ·	-						6,3	-				
Livello pressione sonora		F-4414-			47	41	47	41		50		50				52	46	52	46			
Attacchi	Connections	Ø I I III Inlet-outlet			28/		35/2				/35	54,				54/4		64/				
Circuiti	Circuits	n°			2 x		2 x				24		32			2 x 3		2 x				
Modello	Туре	XDHVX (2.1 mm)	41	13	41		411	15	4123	41	24	41	25	413	33	413	34	41	35	414	.3	
Potenza	Capacity	kW (∆T 15K)	68	56	78	62	81	62	136 112	156	124	162	124	204	168	234	186	243	186	272	224	
Portata d'aria	Air quantity	m³/h	17200	13100	16300	12300	15400	11400	34400 26200	32600	24600	30800	22800	51600	39300	48900	36900	46200	34200	68800 !	52400	
Assorbimento motori	8P Ø900	W	820	520	820	520	820	520	1640 1040	1640	1040	1640	1040	2460	1560	2460	1560	2460	1560	3280	2080	
Motor power consump		Α	2,2	1,1	2,2	1,1	2,2	1,1	4,4 2,2	4,4	2,2	4,4	2,2	6,6	3,3	6,6	3,3	6,6	3,3	8,8	4,4	
Livello pressione sonora	Sound pressure level	dB (A) (total)	42	35	42	35	42	35	45 38	45	38	45	38	47	40	47	40	47	40	48	41	
Attacchi	Connections	Ø mm Entrata-uscita Inlet-outlet	28/	/28	28/	28	35/2	28	35/28	42	/35	54	/42	42/3	35	54/4	42	64/	54	42/3	35	
Circuiti	Circuits	n°	2 x		2 x		2 x		2 x 16		24		32	2 x :		2 x 3		2 x		2 x 2		
Modello	Туре	XDHVT (2.1 mm)	51		51		5 11		5123		24	51		513		513		513		514		
Potenza	Capacity	kW (∆T 15K)	63		70	58	73	58	126 10 <i>6</i>						159	210	174	219	174	252	212	
								10900		_		_				44100	34500	42300		61200		
Portata d'aria	Air quantity	m³/h	_	12100		11500																
Assorbimento motori	8PØ800	VV	790	520	790	520	790	520	1580 1040	_					1560	2370	1560	2370	1560	3160	2080	
Motor power consump		A	2,25	1,1	2,25	1,1	2,25	1,1	4,5 2,2						3,3	6,75	3,3	6,75	3,3	9,0	4,4	
Livello pressione sonora	Sound pressure level	dB (A) (total)	40	35	40	35	40	35	43 38	_		_			40	45	40	45	40	46	41	
Attacchi	Connections	Ø mm Entrata-uscita Inlet-outlet	28/	/28	28/	28	35/2	28	35/28	42,	/35	54	/42	42/3	35	54/4	42	64/	54	42/3	35	
Circuiti	Circuits	n°	2 x	10	2 x	12	2 x	16	2 x 16	2 x	24	2 x	32	2 x :	24	2 x 3	36	2 x	48	2 x 2	24	
Modello	Type	XDHVU (2.1 mm)	61	13	61	14			6123	61	24			613	33	613	34			614	13	
Potenza	Capacity	kW (∆T 15K)	49	41	52	42			98 82	104	84			147	123	156	126			196	164	
Portata d'aria	Air quantity	m³/h	10700	8500	10100	8000			21400 17000	20200	16000			32100	25500	30300	24000			42800	34000	
Assorbimento motori	12PØ900	W	270	170	270	170			540 340	540	340			810	510	810	510			1080	680	
Motor power consump		A	0,8	0.4	0,8	0,4			1,6 0,8	1,6	0,8			2,4	1,2	2,4	1,2			3,2	1,6	
Livello pressione sonora			31	- 7 -	,				34 28		-			36	30	36	30			37	31	
Attacchi	Connections	Ø mm Entrata-uscita Inlet-outlet		/28	28/				35/28		/35			42/3		54/4				42/3		
Circuiti	Circuits	n°	2 x		2 x				2 x 16	+	24			2 x :		2 x 3				2 x 2		
Circuiti									2 % 10	X	24			2 %	2.4	2 X .	30			2 X 2	24	
		DATI COMUNI	/ (6	OMIN	ON D	AIA																
Elettroventilatori		Ø 800-900 mm x n°	1	0	1 (0	1 (0	2 00	2	00	2	00	3 00	00	3 00	00	3 00	00	4 00	00	
Fans		Collegamento Connection	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ λ	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	
Superficie esterna	External surface				4,	0	00	,	201	-) F		/7		-		2	,-	1	, , .	,	
TURBOC	OIL	m ²	_	12	16		22		224		35		47	33		50		67		44		
Superficie interna	Internal surface	m ²	+	,8	17		23,		23,7	_	5,5	_	7,4	35,		53,		71,		47,		
Volume circuito	Circuit volume	dm ³	_	10	2 x		2 x		2 x 19	_	28		38	2 x		2 x		2 x		2 x 3		
Peso	Weight	kg (H)	22	22	24	4	26	5	383	4	25	4	68	54	3	60	7	67	2	70	1	

VARIANTI COSTRUTTIVE CONSTRUCTION VARIANTS





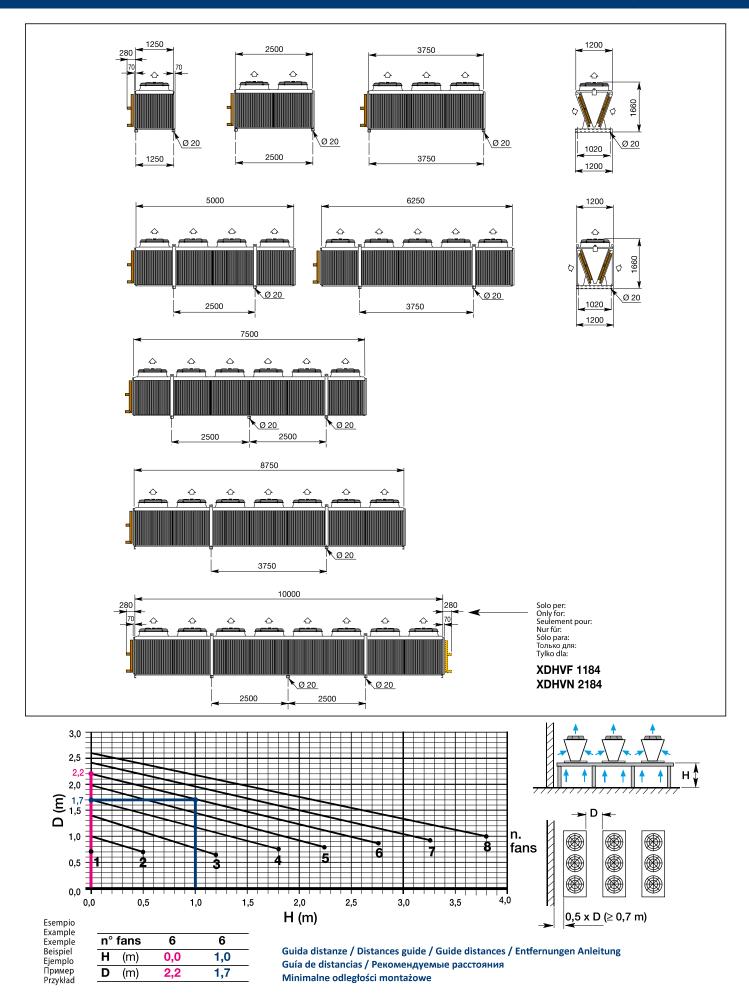
■ Attacchi lati opposti ■ Connections opposite sides





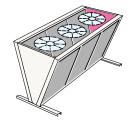


1144	1145		1154	1155		1164	1165		1174	1175		1184	1185
456 372			570 465			684 558	750 588		798 651	875 686		912 744	1000 784
11 4400 84000	108400 78000		143000 105000	135500 97500		171600 126000	162600 117000		200200 147000	18970 136500		228800 168000	216800 156000
13000 8000	13000 8000		16250 10000	16250 10000		19500 12000	19500 12000		22750 14000	22750 14000		26000 16000	26000 16000
24,0 14,0	24,0 14,0		30,0 17,5	30,0 17,5		36,0 21,0	36,0 21,0		42,0 24,5	42,0 24,5		48,0 28,0	48,0 28,0
63 56	63 56		64 57	64 57		64 57	64 57		65 58	65 58		65 58	65 58
64/54	64/54		64/54	76/64		64/54	76/64		64/54	76/64		76/64	76/64
2 x 72	2 x 48		2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96		2 x 144	2 x 96
2144	2145		2154	2155		2164	2165		2174	2175		2184	2185
420 352			525 440			630 528	678 546		735 616	79 1 637		840 704	904 728
99600 76400				11 8000 89500		149400 114600			1 74300 133700			199200 152800	188800 143200
9280 6240			11600 7800	11600 7800		13920 9360	13920 9360		16240 10920			18560 12480	18560 12480
20,4 11,6 59 51	20,4 11,6 59 51		25,5 14,5			30,6 17,4	30,6 17,4		35,7 20,3			40,8 23,2	40,8 23,2
-			60 52			60 52	60 52		61 53			61 53	61 53
64/54	64/54		64/54	76/64		64/54	76/64		64/54	76/64		76/64	76/64
2 x 72	2 x 48		2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96		2 x 144	2 x 96
3144	3145		3154	3155		3164	3165		3174	3175		3184	3185
364 292	384 304		455 365	480 380		546 438	576 456		637 511	672 532		728 584	768 608
80000 62800	76400 59200		100000 78500	95500 74000		120000 94200	114600 88800		140000 109900	133700 103600		160000 125600	152800 118400
6560 4480	6560 4480		8200 5600	8200 5600		9840 6720	9840 6720		11480 7840	11480 7840		13120 8960	1 3120 8960
14,6 8,4	14,6 8,4		18,25 10,5	18,25 10,5		21,9 12,6	21,9 12,6		25,55 14,7	25,55 14,7		29,2 16,8	29,2 16,8
53 47	53 47		54 48	54 48		54 48	54 48		55 49	55 49		55 49	55 49
54/42	64/54		64/54	64/54		64/54	76/64		64/54	76/64		64/54	76/64
2 x 36	2 x 48		2 x 72	2 x 48		2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96
4144	4145	4153	4154	4155	4163	4164	4165	4173	4174	4175		4184	4185
312 248	324 248	340 280	390 310	405 310	408 336	468 372	486 372	476 392	546 434			624 496	648 496
65200 49200					103200 78600	97800 73800		120400 91700		107800 79800		130400 98400	123200 91200
3280 2080		4100 2600		4100 2600	4920 3120	4920 3120	4920 3120		5740 3640			6560 4160	6560 4160
8,8 4,4	8,8 4,4	11 5,5	11 5,5	11 5,5	13,2 6,6	13,2 6,6	13,2 6,6	15,4 7,7		15,4 7,7		17,6 8,8	17,6 8,8
48 41	48 41	49 42	49 42	49 42	49 42	49 42	49 42	50 43				50 43	50 43
54/42	64/54	64/54	64/54	64/54	64/54	64/54	76/64	64/54	64/54	76/64		64/54	76/64
2 x 36	2 x 48	2 x 48	2 x 72	2 x 48	2 x 48	2 x 72	2 x 96	2 x 48	2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96
5144	5145	5153	5154	5155	5163	5164	5165	5173	5174	5175		5184	5185
280 232	292 232	315 265	350 290	365 290	378 318	420 348	438 348	441 371	490 406	511 406		560 464	584 464
58800 46000	56400 43600	76500 60500	73500 57500	70500 54500	91800 72600	88200 69000	84600 65400	107100 84700	102900 80500	98700 76300		117600 92000	112800 87200
3160 2080	3160 2080	3950 2600	3950 2600	3950 2600	4740 3120	4740 3120	4740 3120	5530 3640	5530 3640	5530 3640		6320 4160	6320 4160
9,0 4,4	9,0 4,4	11,25 5,5	11,25 5,5	11,25 5,5	13,5 6,6	13,5 6,6	13,5 6,6	15,75 7,7	15,7 5 7,7	15,75 7,7		18 ,0 8,8	18,0 8,8
46 41	46 41	47 42	47 42	47 42	47 42	47 42	47 42	48 43	48 43	48 43		48 43	48 43
54/42	64/54	64/54	64/54	64/54	64/54	64/54	76/64	64/54	64/54	76/64		64/54	76/64
2 x 36	2 x 48	2 x 48	2 x 72	2 x 48	2 x 48	2 x 72	2 x 96	2 x 48	2 x 72	2 x 96		2 x 72	2 x 96
6144		6153	6154		6163	6164		6173	6174		6183	6184	
208 168		245 205	260 210		294 246	312 252		343 287	364 294		392 328	416 336	
40400 32000		53500 42500	50500 40000		64200 51000	60600 48000		74900 59500	70700 56000		85600 68000	80800 64000	
1080 680		1 350 850			1620 1020	1620 1020		1890 1190			2160 1360		
3,2 1,6		4 2	4 2		4,8 2,4	4,8 2,4		5,6 2,8			6,4 3,2		
37 31		38 32			38 32	38 32		39 33			39 33		
54/42		64/54	64/54		64/54	64/54		64/54	64/54		64/54	64/54	
2 x 36		2 x 48	2 x 72		2 x 48	2 x 72		2 x 48	2 x 72		2 x 48	2 x 72	
2 X 30		2 X 40	2 x /2		2 X 40	2 % / 2		2 X 40	2 X /2		2 X 40	2 x /2	
4 0000	4 0000	5 00000	5 00000	5 00000	6 000000	6 000000	6 000000	7 0000000	7 0000000	7 0000000	8 00000000	8 00000000	8 00000000
671	894	559	839	1.118	671	1.006	1.342	783	1.174	1.565	894	1.342	1.789
71,1	94,8	59,2	88,9	118,5	71,1	106,7	142,2	82,9	124,4	165,9	94,8	142,2	189,6
2 x 55	2 x 74	2 x 48	2 x 67	2 x 90	2 x 56	2 x 80	2 x 109	2 x 65	2 x 94	2 x 125	2 x 73	2 x 107	2 x 142
786	872	861	968	1076	1023	1151	1281	1184	1333	1484	1339	1510	1683
, 30	-/- <u>-</u>		, 30	,0			0,				,		



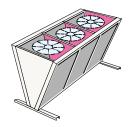
Separatori flusso aria / Section division / Cloisonnememt / Ventilatorsektionen Separadores flujo de aire / Разделитель воздушного потока / Przegrody wentylatorów

1

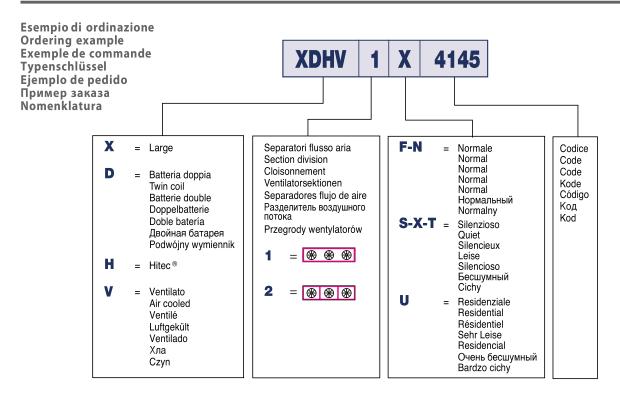


- VERSIONE STANDARD: separazione flusso d'aria per file di ventilatori
- STANDARD VERSION: fan section division for each fan row
- VERSION STANDARD: cloisonnement par rang de ventilateurs
- STANDARDAUSFÜHRUNG mit Trennwänden je Ventilatorreihe
- VERSIÓN STANDARD: separación flujo de aire para cada fila de ventiladores
- СТАНДАРТНОЕ ИСПОЛНЕНИЯ: разделения воздушных потоков
- WERSJA STANDARDOWA: przegroda pomi ędzy rz ędami wentylatorów

2



- VERSIONE SPECIALE: separatore di flusso d'aria per ogni ventilatore
- SPECIAL VERSION: fan section division for each fan
- **VERSIONSPECIAL:** cloisonnement par ventilateur
- SPEZIALAUSFÜHRUNG mit Trennwänden zwischen den Ventilatorsektionen je Ventilator
- VERSION ESPECIAL: separación por cada ventilador
- СПЕЦИАЛЬНОЕ ИСПОЛНЕНИЕ: разделитель воздушного потока для каждого из вентиляторов
- WERSJE SPECJALNE: przegrody indywidualne dla ka żdego wentylatora



Selezione

È disponibile un programma di selezione degli apparecchi operante in ambiente Windows (**REFRIGER®**).

Selection

A Windows software programme is available for unit selection (**REFRIGER®**).

Sélection

Un programme de calcul pour effectuer la sélection des aéro-réfrigérant sous Windows est disponible (**REFRIGER®**).

Auswahl

Für die Auslegung der Leistung ist ein Windows Computerprogramm erhältlich (**REFRIGER®**).



Selección

Está disponible un programa de selección de equipos operando bajo entorno Windows (**REFRIGER®**).

Выбор

Программное обеспечение Windows для оперативного выбора (**REFRIGER®**).

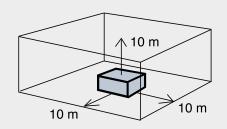
Dobór

Dostępny jest program doborowy pracujący w środowisku Windows służący do doboru urządzeń (**REFRIGER®**).

Livello pressione sonora / Sound pressure level / Niveau pression sonore / Schalldruckpegel Nivel de presíon sonora / Уровень звуковой мощности / Poziom mocy akustycznej

Livello pressione sonora sulla superficie del parallelepipedo indicato, con piano riflettente. Sound pressure level on the indicated parallelepiped surface, with reflective plane. Niveau pression sonore sur la surface du parallelepipede indiqué, avec plan réfléchissant. Schalldruckpegel auf die gezeigte quaderförmige Hüllfläche, mit reflektierender Ebene. Nivel de presíon sonora sobre las superficies del paralelepípedo indicadas, con plano reflectante. Уровень звукового давления на поверхности указанного параллелипипеда с отражающими плоскостями.

Poziom ciśnienia akustycznego na powierzchni prostopadłościanu, z dolną płaszczyzną odbijającą.



Livello potenza sonora / Sound power level / Niveau puissance sonore / Schalleistungspegel Nivel de potencia sonora / Уровень звуковой мощности / Poziom mocy akustycznej

Livello potenza sonora riferita ad un ventilatore Single fan sound power level Niveau puissance sonore se référe à un seul ventilateur Schallleistungspegel für einen Ventilator Nivel de potencia sonora para un solo ventilador Уровень звуковой мощности для одного вентилятора Poziom mocy akustycznej odnosi się do jednego wentylatora

Elettroventilatori Fans Ven Electroventiladores Вентиляторы Wen	tilateurs ntylatory	Ventilatoren		Ø	300		Ø 900								
Modello Model Modèle Modell Model	Modelo) Модель	XDI	XDHVS		XDHVLT		XDHVF		XDHVN		XDHVX		HVU	
Poli Poles Pôles Polig Подключение Pola	Polos		6	6P		8P		6P		6P		8P		12P	
Collegamento Connection Connexion Подключение Роłączenie	Anschluß	Conexión	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	
	dB(A)	Tot.	79	72	72	67	89	82	85	77	74	67	63	57	
	dB(A)	63Hz	53	51	50	46	54	55	60	47	58	44	37	29	
Frequenza del centro di banda d'ottava	dB(A)	125Hz	59	52	52	51	68	58	64	57	59	52	52	44	
Octave band centre frequency Fréquence de centre de bande d'octave	dB(A)	250Hz	68	60	61	55	80	65	72	63	64	57	52	46	
Oktav-Mittelfrequenzband	dB(A)	500Hz	73	65	66	62	81	75	79	72	69	61	57	52	
Frecuencia del centro de banda de octavas Частоты в источнике	dB(A)	1kHz	76	68	68	63	83	77	81	74	69	62	59	53	
Czestotliwość środka pasma oktawy	dB(A)	2kHz	73	66	65	59	84	77	79	70	67	61	56	49	
	dB(A)	4kHz	66	58	58	53	81	73	73	64	59	55	50	41	
	dB(A)	8kHz	61	53	54	48	75	63	67	59	54	46	40	34	

Dati elettrici di targa dei ventilatori 400V-3PH-50Hz

Questi dati, cui vanno aggiunte le tolleranze di norma, rappresentano i valori massimi di assorbimento nelle condizioni di esercizio più gravose e rappresentano i riferimenti per l'abbinamento di componenti elettrici non forniti da LU-VE.

Capacity plate of 400V-3PH-50Hz fans

These data, to which the standard allowances have to be added, are the maximum absorption values under the hardest operation conditions and serve as references to couple the electrical components which are not supplied by LU-VE.

Informations électriques indiquées sur la plaque des ventilateurs: 400V-3PH-50Hz

Ces données, auxquelles seront ajoutées les tolérances de la norme, représentent les valeurs maximales d'absorption dans les conditions de fonctionnement les plus difficiles et servent de référence pour le couplage des composants électriques non fournis par LU-VE.

Elektrische Daten auf dem Typenschild der Ventilatoren 400V-3PH-50Hz

Diesen Daten sind die Normtolleranzen hinzuzufügen. Sie stellen die max. Aufnahmewerte bei extremen Betriebsbedingungen dar und dienen als Bezug für die Gruppierung mit Bezug für die Gruppierung mit Komponenten.

		Ø 8	800			Ø 900										
	XDHVS XDHVT		XDI	HVF	XDI	IVN	XDI	łVX	XDHVU							
	6	P	8	P	6	P	6	Р	8P 12		2P					
	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人	Δ	人				
W	2000	1270	980	570	3300	1900	2450	1560	1110	680	310	190				
Α	4,30	2,50	2,41	1,21	6,30	3,50	5,20	2,90	2,70	1,36	0,83	0,39				

Correzione livello pressione sonora per distanza diversa da 10 m. Sound pressure level correction for other than 10 m. Correction niveau pression sonore pour distance différent de 10 m. Pegeländerung für andere Entfernungen als 10 m. Correccíon de presíon Sonora para distancias diferentes de 10 m. Уровень звукового давления на расстоянии 10 m. Współczynniki korekcyjne ciśnienia akustycznego dla odległości innej niż 10 m.

XDHV Ø 800 - 900

m	2	3	5	10	15	20	30	40	60	80	100
dB (A)	10	8	5	0	-3	-5,5	-8,5	-11	-14	-16	-18

Aumento del livello potenza sonora in funzione del numero dei ventilatori.

El nivel de potencia sonora aumenta en función del número de ventiladores.

Sound power level increasing according to fan number.

Увеличение уровня звуковой мощности в зависимости от количества вентиляторов.

Augmentation du niveau puissance sonore selon le nombre des ventilateurs.

Wzrost poziomu mocy akustycznej w zależności od ilości wentylatorów.

Schallleistungspegel in Abhängigkeit von der Ventilatoranzahl.

HDHV (HDHV ∅ 800 - 900											
ØΝ°	1	2	3	4	5	6	7	8				
dB (A)	0	+3	+5	+6	+7	+8	+8	+9				

I livelli di potenza sonora sono stati provati secondo la norma EN 13487.

Nivel de potencia Sonora comprobado de acuerdo con la norma **EN 13487.**

Sound power levels are tested according to **EN 13487.**

Уровни звуковой мощности проверены согласно нормативам **EN 13487.**

Les niveaux de puissance acoustique sont éprouvés selon la norme **EN 13487.**

Pomiary poziomu mocy akustycznej zostały wykonane według normy **EN 13487.**

Die Schalleistungspegel sind nach **EN 13487** Norm geprüft.



Datos de placa ventiladores de 400-3ph-50Hz

Estos datos deben sumarse a los valores indicados como standard, y son los valores máximos de consumo bajo las condiciones más agresivas, y sirven como referencia para calcular las otras componentes electrícas que no sean suministradas por LU-VE.

Характеристики с этикетки двигателей 400V- 3PH- 50HZ

Эти данные, принимают в расчёт нормативный запас отклонения, указывают макс. значения энерг. расхода при самых тяжёлых условиях работы и являются ссылкой для подбора электрических компонентов не поставляемых фирмой LU-VE.

Dane elektryczne dla wentylatorów 400V-3F-50Hz

Aby uzyskać wartości maksymalne poboru mocy, należy do poniższych wartości, dodać wyspecyfikowane w normach wskaźniki tolerancji. Wartości maksymalne występują w szczególnie trudnych warunkach pracy po zastosowaniu komponentów nie występujących w produktach LU-VE.